



# Visite de Châtillon-Coligny

**FACILE A LIRE ET A  
COMPRENDRE**

[WWW.TOURISME-GATINAIS-SUD.COM](http://WWW.TOURISME-GATINAIS-SUD.COM)



**GÂTINAIS  
Sud**  
**TOURISME**  
Bellegarde | Châtillon-Coligny | Lorris

The logo features a stylized 'G' with colorful swooshes in orange, blue, and green. Below the 'G' is the text 'ÂTINAIS Sud' in a bold, sans-serif font. Underneath that is 'TOURISME' in a smaller font, with each letter in a different color (orange, yellow, green, blue, purple, red). At the bottom, the locations 'Bellegarde | Châtillon-Coligny | Lorris' are listed in a small, black font.

## Sommaire

<b>1</b>	<b>Où se trouve Châtillon-Coligny ?</b>	Page 2
<b>2</b>	<b>Découvrir l'Office de Tourisme</b>	Page 3
	Comment aller à l'Office de Tourisme ?	Page 3
	Les services de l'Office de Tourisme.	Page 4
	Un Office de Tourisme accessible.	Page 5
<b>3</b>	<b>Découvrir le patrimoine de Châtillon-Coligny</b>	Page 6
	Le plan de la visite	Page 7
	L'Hôtel de ville	Page 9
	Le château Coligny	Page 10
	L'Eglise Saint Pierre Saint Paul	Page 12
	Le Grenier à sel	Page 13
	La maison Colette	Page 14
	Place du marché	Page 14
	La rue La Belle Croix	Page 15
	La maison L'Enfer	Page 16
	La rue de La Poterne	Page 17
	Le Champ de foire	Page 18
	La place Becquerel	Page 18
	Musée d'histoire et d'archéologie de l'ancien Hôtel-Dieu	Page 19
	Auto sport museum	Page 21

## 1. Où se trouve Châtillon-Coligny ?

Châtillon-Coligny se trouve à 2h10 de Paris.

Châtillon-Coligny dans le département du Loiret.

Le Loiret est en rose sur la carte.

La ville est connue pour le canal de Briare et Gaspard II de Coligny.



## 2. Découvrir l'Office de Tourisme.

### Comment aller à l'Office de Tourisme ?

L'Office de Tourisme se trouve à l'adresse **2 place Coligny**.



**Ouvrez la porte  
pour entrer dans  
l'Office de  
Tourisme**

Il est ouvert toute l'année, du mardi au samedi :

De mai à septembre

- **le matin de 9h30 à 12h.**
- **l'après-midi de 13h à 18h.**

D'octobre à avril

- **le matin de 9h30 à 12h.**
- **l'après-midi de 13h à 17h.**

## Les services de l'Office de Tourisme



• À l'Office de Tourisme, un conseiller en séjour est là pour vous accueillir.

• Vous pouvez prendre un plan et des documents pour visiter notre ville.



• Vous pouvez vous connecter au WIFI sans payer.



• Vous pouvez acheter des souvenirs dans la boutique de l'Office de Tourisme.



## Un Office de Tourisme accessible.

À l'Office de Tourisme vous trouverez des équipements adaptés :

Pour les personnes malentendantes :

- Un film avec bande son ou sous-titré.



- Une boucle magnétique avec amplificateur de son.



Pour les personnes malvoyantes :

- Des feuilles et un stylo pour communiquer plus facilement avec les personnes à l'accueil.



- Un document en braille pour découvrir la ville de Châtillon-Coligny



- Un classeur en caractères agrandis pour découvrir le Gâtinais Sud et le Loiret.

### 3. Découvrir le patrimoine de Châtillon-Coligny.

Un patrimoine est un ensemble de lieux qui parlent de notre histoire.

Bienvenue à Châtillon-Coligny.

Vous pouvez suivre le parcours tracé en rouge sur la carte.

Vous pouvez vous arrêter aux bâtiments dessinés sur le plan.



## Lieux à découvrir où s'arrêter :

À Châtillon-Coligny, il y a 12 lieux à découvrir à pied.

Vous pouvez aller jusqu'en voiture à l'Auto Sport Museum.

L'Auto sport museum est le lieu n°13.

1. Hôtel de Ville



2. Château Coligny



3. Église St-Pierre St-Paul



4. Grenier à sel



5. Maison Colette



6. Place du Marché



7. La rue La Belle Croix



8. La maison L'Enfer



9. La rue La Poterne



10. Le Champ de Foire



11. Place Becquerel



12. Musée d'histoire et d'archéologie de l'ancien Hôtel-Dieu 

13. Auto Sport Museum





## 1. L'Hôtel de Ville

La visite commence à l'Hôtel de Ville de Châtillon-Coligny.

Le bâtiment est sur la droite en sortant de l'Office de Tourisme.



Le bâtiment est aujourd'hui la mairie.

La mairie est le lieu où le maire et son équipe travaillent.

À la mairie, vous pouvez :

- faire votre carte d'identité,
- vous marier,
- obtenir des renseignements officiels.

Ce bâtiment est reconstruit en 1903 et agrandi en 2012.

Avant l'Hôtel de Ville était dans un vieux bâtiment.

Le maire et son équipe étaient dans ce vieux bâtiment depuis 1810.

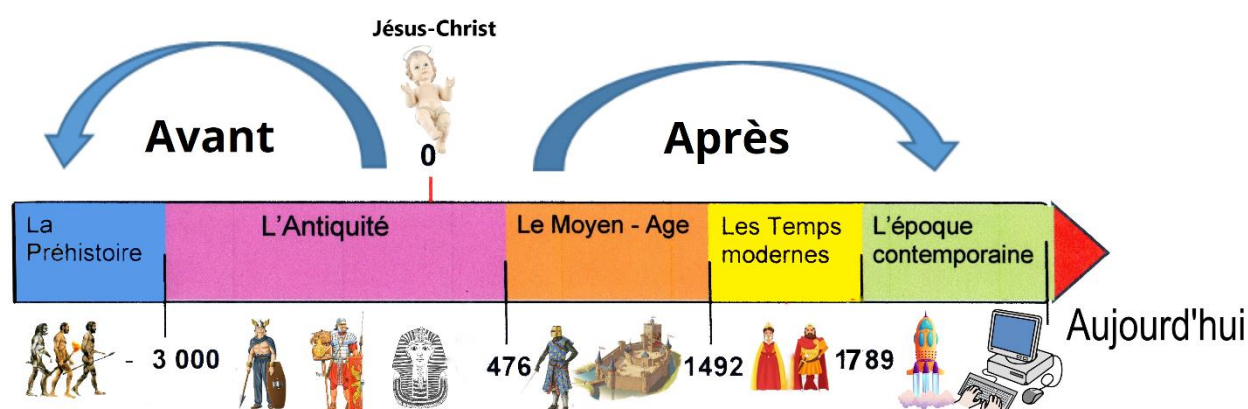
## 2. Le Château Coligny



Le château est construit en 1854 par le dernier duc de Montmorency Luxembourg.

1854 se passe à l'époque contemporaine.

L'époque contemporaine est en vert sur la frise.



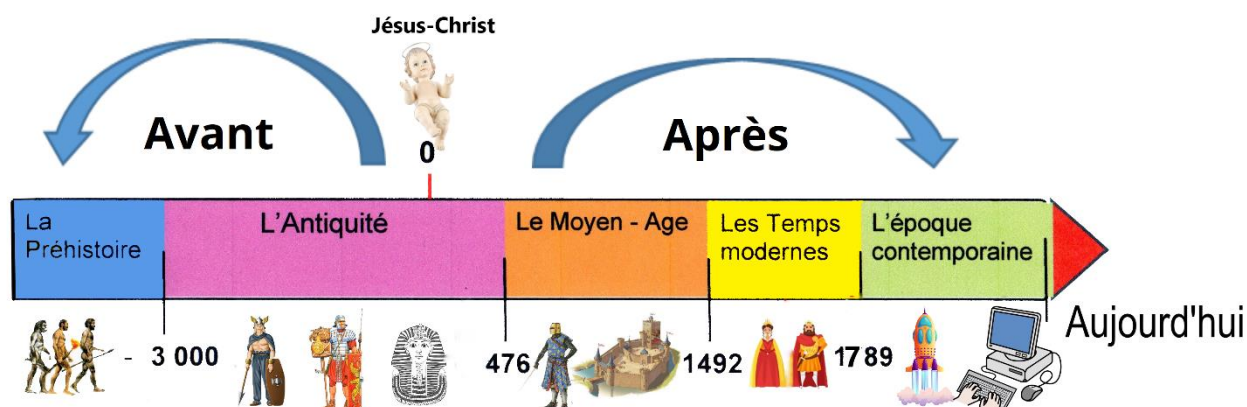
Un Duc est une personne très importante et influente à l'époque des rois.

Une personne influente est une personne qui a un avis important pour les autres.

De l'ancien château, il reste l'imposant donjon du 12ème siècle.

Le 12<sup>ème</sup> siècle se passe à l'époque du Moyen-Âge.

Le Moyen-Âge est une époque historique qui se trouve en orange sur la frise.



Un donjon est la tour la plus haute d'un château fort.

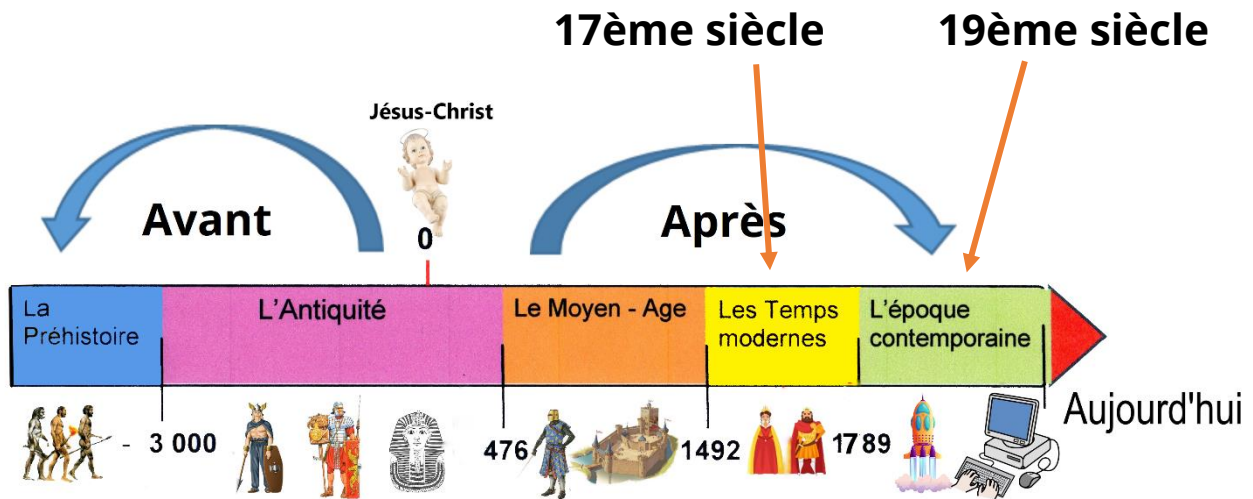
La tour sert à protéger le seigneur.

### 3. L'Église St-Pierre St-Paul



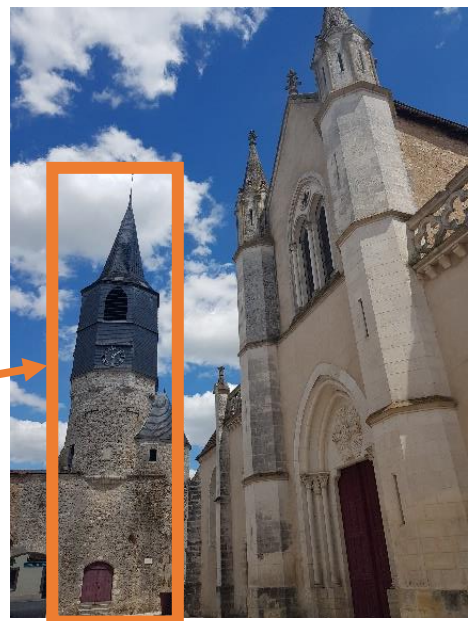
Détruite pendant les guerres de Religion, puis réparée ensuite, l'église est agrandie au 17ème siècle.

La façade extérieure date du 19ème siècle.



Juste à côté, vous pouvez voir le clocher de l'église.

Le clocher est posé en haut d'une ancienne tour du château fort.



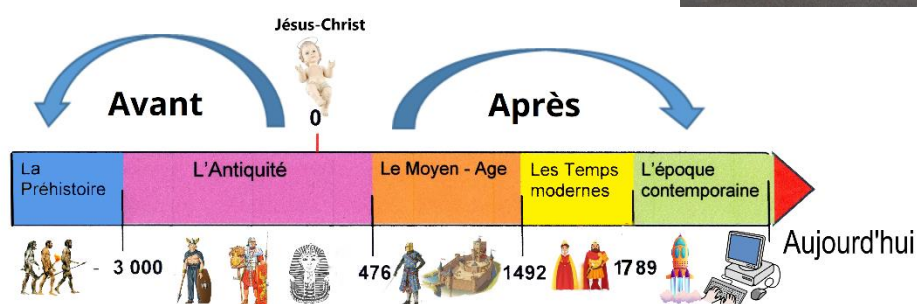
## 4. Le Grenier à sel



Le grenier à sel est une vieille maison.

Au 17<sup>ème</sup> siècle le grenier est un endroit où on met le sel.

Le 17<sup>ème</sup> siècle se trouve à l'époque des Temps modernes en jaune sur la frise.



A l'époque le sel sert à conserver la nourriture.

Le sel permet de pouvoir manger la nourriture toute l'année.

La nourriture peut être par exemple de la viande ou du poisson.

Les habitants étaient obligés d'acheter le sel.

Le roi de France décidait combien de sel les habitants devaient acheter.

C'est ce qu'on appelait l'**Impôt sur gabelle**.

Cet impôt est supprimé en 1790, juste après la Révolution française.

La Révolution française c'est lorsque le peuple ne veut plus de Rois.

## 5. La Maison Colette



Le docteur Achille Robineau vit dans cette maison en 1891.

Il y accueille ses parents et sa demi-sœur Colette.



Colette écrit des livres, elle est très connue.

A l'époque, Colette a 18 ans.

Le médecin laisse la maison à ses parents et à sa sœur Colette pour qu'ils y vivent.

Colette s'est mariée à Châtillon-Coligny.

## 6. Place du Marché



La place s'appelle Aristide Briand depuis 1932.

La place est le cœur de la ville au 16ème siècle.

Les vieilles maisons qui sont autour de la place montre l'histoire de la ville de Châtillon-Coligny.





## 7. La rue La Belle Croix

Au 16ème siècle, ce carrefour est appelé place du **Marché aux Bledz**.

Avant il y avait une halle.

Une halle est un marché couvert.

Un carrefour est un croisement entre deux rues.

C'est à cet endroit que les habitants vendaient :

- le blé,
- les fruits,
- les légumes
- la viande.

Regardez les vieilles maisons  
à pans de bois de la rue.

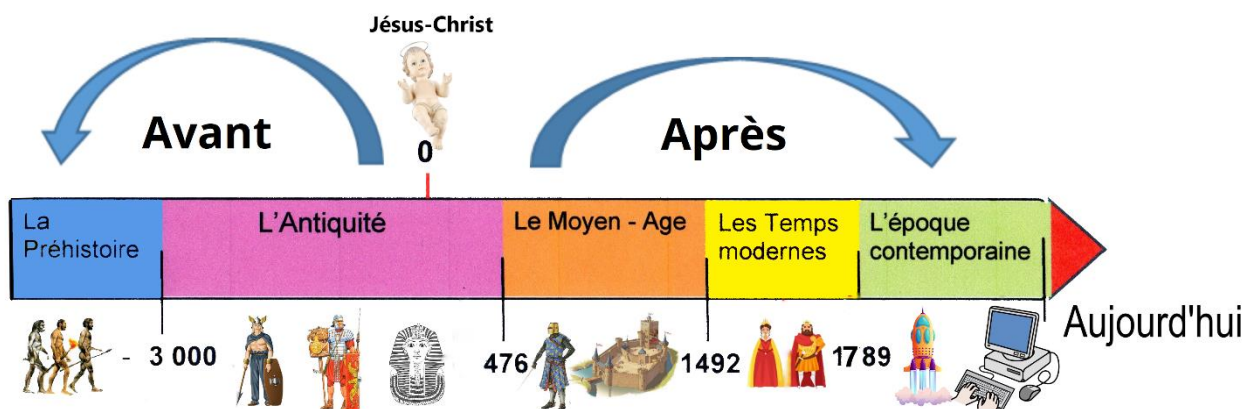


## 8. La maison L'Enfer

La maison L'Enfer est au 16ème siècle l'endroit où se tenait le pouvoir du seigneur.

Le 16ème siècle se passe à l'époque des temps modernes.

Les temps modernes sont une période de notre histoire en jaune sur la frise.



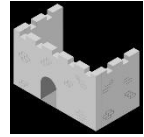
Au 16ème siècle la maison l'**Enfer** est utilisée par le seigneur.

Le seigneur récupère l'impôt qu'on appelle **le cens**.

Le cens est un impôt que doit payer les paysans au seigneur.

Les paysans paient l'impôt pour pouvoir travailler les terres du seigneur.

## 9. La rue de la Poterne



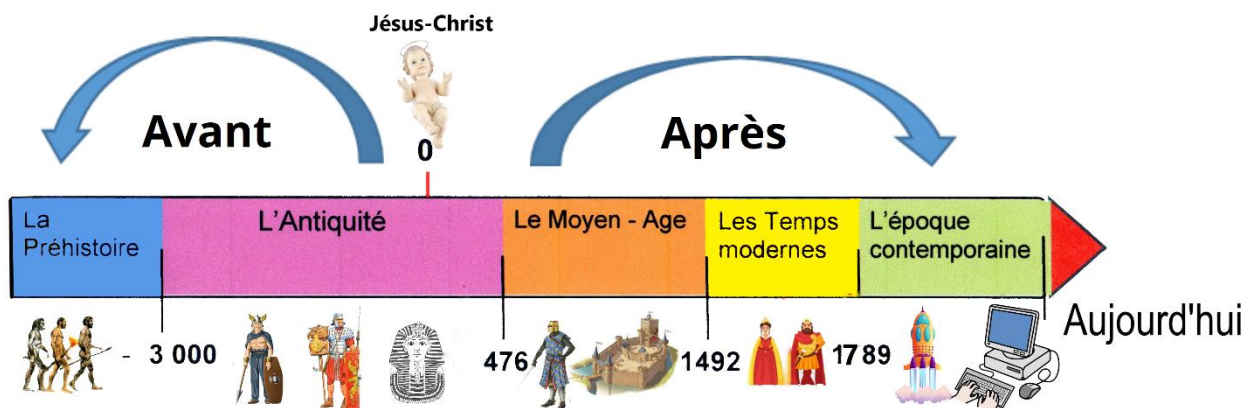
La rue s'appelle **rue de la Poterne**, car avant il y avait une petite porte cachée dans le mur du rempart.

Un rempart est un mur qui empêche les ennemis d'entrer.

Le rempart est construit en 1376.

1376 se passe pendant la période du Moyen-Âge.

Le Moyen-Âge est une période de notre histoire en orange sur la frise.



## 10. Le Champ de Foire



Aujourd'hui, cette place se nomme le Pâtis.

Sur cette place, il y avait des foires.

Les foires sont des grands marchés où l'on vend :

- de la nourriture,
- des animaux,
- des draps.



À Châtillon-Coligny, pendant plus de 50 ans il y avait des grands marchés d'animaux.

## 11. La Place Becquerel



En 1879, la ville fait mettre une statue d'Antoine César Becquerel.

Antoine César Becquerel est un physicien français du 19ème siècle.

Il est né en 1788 et a habité à Châtillon-Coligny.

La ville lui rend hommage pour son travail.

Il a écrit beaucoup d'articles sur l'électricité.



## 12. Musée d'histoire et d'archéologie de l'ancien Hôtel-Dieu



Le portail de l'ancien Hôtel-Dieu est très vieux.

Le portail est construit au Moyen-Âge.

Le portail est d'art roman.

On reconnaît l'art roman car le portail est arrondi.



Un Hôtel-Dieu est un hôpital où sont soignés les gens malades.

L'hôpital a fermé.

Le maire de la ville a créé un musée en 1986.

Le musée parle de l'histoire de la ville et de ses environs.

Le maire s'appelle Hubert Zurfluh.

Hubert Zurfluh est né en 1924 et mort en 2009.

Hubert Zurfluh a mis des objets de collections d'archéologie locale que vous pouvez aller voir.

Le musée est ouvert les samedis et dimanches, d'avril à novembre de 14 heures à 17 heures.



### 13. Auto sport museum



Dans ce musée vous pouvez voir :

- des vieilles voitures de sport des années 1950 à 1990,
- des vieilles motos,
- un espace voiture miniature,
- une salle dédiée au cascadeur Rémy Julienne



Le musée est ouvert de mars à novembre :

Les samedis, dimanches et jours fériés

- le matin de 10h à 13h
- l'après-midi de 14h à 18h.

Pendant les vacances scolaires, le musée est ouvert tous les jours.

La visite des monuments de Châtillon-Coligny se termine ici.

Si vous souhaitez visiter d'autres villes du Gâtinais Sud, retournez à l'Office du tourisme.



Les conseillers en séjour vous aideront pour votre séjour.



**Merci de votre visite et bon séjour dans le Gâtinais Sud !**

Ce circuit adapté de la ville de Châtillon-Coligny a été réalisé et imprimé par l'Office de Tourisme Gâtinais Sud.

La relecture a été faite par l'ADAPEI 45, ateliers FALC.

Les photos appartiennent à l'Office de Tourisme Gâtinais Sud.



## **Office de Tourisme Gâtinais Sud**

Bureau d'Information Touristique de Châtillon-Coligny

2 place Coligny – 45230 CHÂTILLON-COLIGNY

Tél. 02 38 92 63 87

**[www.tourisme-gatinais-sud.com](http://www.tourisme-gatinais-sud.com)**

**[accueil@tourisme-gatinais-sud.com](mailto:accueil@tourisme-gatinais-sud.com)**

**Retrouvez-nous sur les réseaux sociaux**

